# AFRO AMÉRICA

#### AFROAMÉRICA MÉXICO, A.C.

La Tercera Raíz
Luz María Martínez Montiel
Presidente

Los buques negreros transportaron con los hombres, mujeres y niños africanos, sus dioses, creencias y tradiciones, que configuraron LA TERCERA RAÍZ DE AMÉRICA





## SUCIOS NEGROS (fragmento)

#### **Jacques Roumain**

Y bien aquí estamos los otros los negros los niggers los sucios negros ya no aceptamos es sencillo se acabó el ser en África en América sus negros sus niggers sus negros sucios ya no aceptamos se asombran decir: oui missié mientras lustramos sus botas oui, mon pè a los misioneros blancos sí, amo cosechando para ustedes caña de azúcar café algodón maní en África en América como buenos negros como pobres negros como sucios negros que éramos que va no seremos se acabó va lo verán nuestros yes Sir

sí Señor y

cuádrese, tirador sí, mi Comandante cuando nos den la orden de ametrallar a los hermanos

árabes

en Siria
en Túnez
en Marruecos
y a nuestros camaradas
blancos en huelga
reventados de hambre
oprimidos
expoliados
despreciados como nosotros
los negros
los niggers
los sucios negros...

quiera la paz nada más que la paz la paz

#### Blanqueado

Mi odio crece al margen
de su osadía
al margen
de los fusiles
al margen
de los barcos
de los negreros
de las cargas fétidas de la
cruel esclavitud

#### Blanqueado

Mi odio crece al margen
de la cultura
al margen
de las teorías
al margen de las estupideces
con que han querido llenarme
desde la cuna
mientras que todo en mí sólo
aspira a ser negro
tanto como mi África a la que
han saqueado

### **BLANQUEADO**

#### Léon Gontran Damas

Para Christiane y Aloune Diop

Como puede ser que se atrevan a tratarme de blanqueado cuando todo en mí sólo aspira a ser negro tanto como mi África a la que han saqueado

#### Blanqueado

Abominable injuria que me pagarán bien caro cuando mi África a la que han saqueado Estos poemas fueron tomados del libro *Cantos de negritud* de Mirta Fernández Martínez (Ed. Arte y Literatura, La Habana, 2011).

Mirta Fernández Martínez. Cubana, especialista en literatura de África y el Caribe. Máster en Lengua Francesa y doctora en Ciencias Históricas. Ha cursado estudios de posgrado en Francia y España. Es autora de Anthologie de littérature africaine d'expression française (t. 1, 1988, t. 11, 1989, yt. 111, 1990), El ashé está en Cuba (1998 y 2003, en coautoría con Valentina Porras), A la sombra del árbol tutelar (2004), Oralidad afroamericana (2005), Oralidad y africanía en Cuba (2006) y Leopold Sédar Senghor, el poeta (2007).

oui Blanc